|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | ECE/TRANS/WP.29/2021/91 |
| _unlogo | **Экономический и Социальный Совет** | Distr.: General7 September 2021RussianOriginal: English |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Всемирный форум для согласования правил
в области транспортных средств**

**Сто восемьдесят пятая сессия**

Женева, 23–25 ноября 2021 года

Пункт 4.6.7 предварительной повестки дня

**Соглашение 1958 года:**

**Рассмотрение проектов поправок к существующим**

**правилам ООН, представленных GRE**

 Предложение по дополнению 20 к поправкам серии 04
к Правилам № 48 ООН (установка устройств освещения и световой сигнализации)

 Представлено Рабочей группой по вопросам освещения и световой сигнализации[[1]](#footnote-1)\*

 Воспроизведенный ниже текст был принят Рабочей группой по вопросам освещения и световой сигнализации (GRE) на ее восемьдесят четвертой сессии (ECE/TRANS/WP.29/GRE/84, пункт 24). В его основу положен документ ECE/TRANS/WP.29/GRE/2021/5. Этот текст представляется Всемирному форуму для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) и Административному комитету (AC.1) для рассмотрения на их сессиях в ноябре 2021 года.

*Пункт 3.2.5* изменить следующим образом:

«3.2.5 указание метода, используемого для определения видимой поверхности (см. пункт 2.10.4).

 Метод, используемый для определения видимой поверхности, указывают для каждого огня, согласно определению в пункте 2.5, и регистрируют в пункте 10.2 карточки сообщения, приведенной в приложении 1».

*Приложение 1, пункт 10.2* изменить следующим образом:

«10.2 Метод, используемый для определения видимой поверхности:

 a) граница освещающей поверхности — используется для следующего(их) огня(ей):

 …………………………………………………………………………………

 …………………………………………………………………………………

 …………………………………………………………………………………

 b) светоизлучающая поверхность— используется для следующего(их) огня(ей):

 …………………………………………………………………………………

 …………………………………………………………………………………

 …………………………………………………………………………………

 »

1. \* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2021 год, изложенной в предлагаемом бюджете по программам на 2021 год (A/75/6 (часть V, разд. 20), п. 20.51), Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила ООН в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом. [↑](#footnote-ref-1)